

148  
COTONE SLIM BENCH



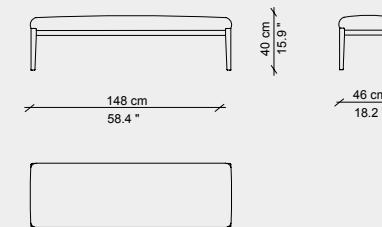
2022  
RONAN & ERWAN BOUROULLEC

**ENG** Tailored to seating in public areas, the Cotone Slim series in the Cassina Pro Collection now adds an upholstered bench with the same aesthetic signature as the namesake settee and armchair. The original design, which had its roots in furnishings for the majestic exhibition spaces of the Bourse de Commerce [Commodities Exchange] in Paris, is extremely versatile, making it a good fit for public spaces, like museums. The design is defined by the bold contrast between the minimalist lines of the structure – made of anodised aluminium or painted matte graphite colour – and the soft, comfortable polyurethane foam and polyester batting. Available upholstered in leather or fabric, in a number of colours to satisfy the demands of contract projects, the Cotone Slim Bench can be equipped with integrated USB ports (type A and C).

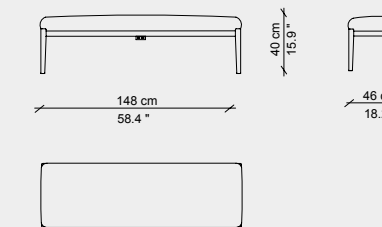
**ITA** La serie di sedute Cotone Slim, declinata per gli ambienti pubblici nella collezione Cassina Pro, si completa con una panca imbottita che presenta le stesse caratteristiche estetiche del divanetto e della poltrona. Il progetto originale, che nasce come arredo dei maestosi spazi espositivi della Bourse de Commerce di Parigi, si distingue per l'estrema versatilità, che la rende adatta a diversi spazi pubblici, come quelli museali. Il design si distingue per il contrasto deciso tra la linea minimale della struttura, realizzata in alluminio anodizzato o verniciato grafite opaco, e l'imbottitura soffice e accogliente in poliuretano espanso e ovatta di poliestere. Disponibile con rivestimento in pelle o in tessuto, in molteplici colori per rispondere a tutte le esigenze dei progetti contract, è possibile predisporre Cotone Slim Bench all'elettrificazione con prese USB (tipo A e C).

**FRA** La série de sièges Cotone Slim, déclinée pour les espaces publics dans la collection Cassina Pro, s'agrandit avec un banc rembourré qui présente les mêmes caractéristiques esthétiques que le petit canapé et le fauteuil. Initialement créé pour meubler les majestueux espaces d'exposition de la Bourse de Commerce de Paris, le projet original se démarque par son extrême polyvalence et convient particulièrement à différents types d'espaces publics, tels que les musées. Son design est caractérisé par un contraste prononcé entre la ligne minimaliste de la structure, réalisée en aluminium anodisé ou peint couleur graphite mat, et le rembourrage moelleux et accueillant en mousse polyuréthane et ouate de polyester. Disponible avec un revêtement en cuir ou en tissu, dans une variété de couleurs pour répondre à toutes les exigences des projets contractuels, Cotone Slim Bench peut intégrer une alimentation électrique avec des prises USB (type A et C).

**DE** Die Sitzmöbel der Serie Cotone Slim, die für die Objekteinrichtung auch in der Kollektion Cassina Pro angeboten werden, werden mit einer gepolsterten Sitzbank erweitert, die das gleiche Design wie das Sofa und der Sessel aufweist. Das Originalprojekt, das für die Einrichtung der exklusiven Ausstellungsräume der Bourse de Commerce in Paris entworfen wurde, zeichnet sich durch seine extreme Vielseitigkeit aus, die es für die unterschiedlichsten öffentlichen Räume geeignet machen, wie zum Beispiel Museen. Das Design ist durch den markanten Kontrast zwischen den minimalistischen Linien des Gestells aus eloxiertem Aluminium oder mit matter Lackierung in Graphit und der weichen und behaglichen Polsterung aus PU-Schaum und Polyesterwatte geprägt. Die Cotone Slim Bench ist mit einem Leder- oder Stoffbezug in vielen verschiedenen Farben erhältlich, um alle Anforderungen der Projekte für die Objekteinrichtung zu erfüllen, und ist auch mit Verkabelung mit USB-Ports vom Typ A und C erhältlich.

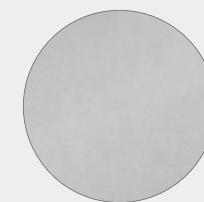


148 PO B2



148 PK B2 ELECTRIFIED

FINISHES - FINITURE - FINITIONS - AUSFÜHRUNGEN



Anodized aluminium  
Alluminio anodizzato naturale  
Aluminium anodisé naturel  
Eloxiertes aluminium



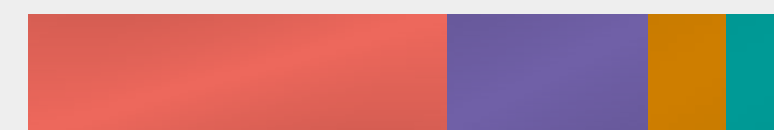
Graphite painted aluminium  
Alluminio verniciato grafite  
Aluminium verni graphite  
Aluminium graphit lackiert

**ENG** **STRUCTURE** In extruded anodised aluminium with natural finish or painted matte graphite. **CUSHIONS** In polyurethane foam and polyester batting. **UPHOLSTERY** Removable, in leather or fabric from the Cassina Pro Collections.

**ITA** **STRUTTURA** In alluminio estruso anodizzato naturale o verniciato grafite opaco. **CUSCINI** In poliuretano espanso e ovatta di poliestere. **RIVESTIMENTO** Amovibile, in pelle o tessuto delle Collezioni Cassina Pro.

**FRA** **STRUCTURE** En aluminium extrudé anodisé naturel ou peint couleur graphite mat. **COUSSINS** En mousse polyuréthane et ouate de polyester. **REVÊTEMENT** Amovible, en cuir ou en tissu des Collections Cassina Pro.

**DE** **GESTELL** Plots aus eloxiertem extrudiertem Aluminium natur oder mit matter Lackierung in Graphit. **KISSEN** Aus PU-Schaum und Polyesterwatte. **BEZUG** Abnehmbarer Bezug aus Leder oder Stoff der Kollektionen Cassina Pro.



47% Metal  
29% Wood  
12% Rubber and foam  
10% Upholstery  
2% Fiber

CERTIFICATIONS - CERTIFICAZIONI - CERTIFICATIONS - ZERTIFIKATE

BIFMA pending